



Le DELF scolaire

Suite au succès rencontré l'année dernière, nous avons décidé d'ouvrir un centre d'examen *DELF scolaire* au sein de notre lycée. En effet plusieurs des élèves du lycée autrichien s'étaient présentés aux examens organisés par l'Institut français. La majorité se sont inscrits à l'examen B1, mais se sont également essayés avec succès aux examens B2 et C1.

Pour faciliter la tâche aux élèves cette année, nous avons saisi l'opportunité offerte par l'Institut français d'organiser une session d'examen dans nos murs.

Ainsi sur quarante-quatre apprenants de français vingt-neuf

se sont inscrits, clairement motivés par le fait de passer ces examens dans leur établissement.

Vingt-huit élèves ont réussi!

Nous tenons à les féliciter et à remercier la totalité des participants pour leur intérêt et leur implication dans l'apprentissage du français.

Ajoutons à la facilité de passage des examens un autre facteur de succès: la manière dont le jury était composé. Il comprenait à la fois un examinateur de l'Institut français, et le professeur de français du Lycée autrichien. De la sorte, les élèves étaient en situation d'examen mais rassurés par la présence de leur professeur. La présence d'une personne connue de l'élève permet de limiter le facteur stress lié à cette situation d'évaluation, tout en mettant l'élève dans des conditions d'examen qui sont également celles des examens oraux de la maturita.

Les élèves ont ainsi tirés un double bénéfice des examens du DELF tout d'abord en obtenant un diplôme attestant de leur niveau de français, mais aussi en s'entraînant plus généralement à un oral d'examen.

Le 8 mars dernier, le lycée autrichien ainsi que les autres établissements participant au DELF scolaire a été invité à l'Institut Français.

A cette occasion, les candidats ayant réussi se sont vus remettre lors d'une cérémonie leur diplôme des mains d'Olivier Jacquot, Conseiller de coopération et d'action culturelle, Directeur de l'Institut Français.

Marc Culioli



DELF – Internationales Sprachdiplom Französisch

Nachdem schon im vergangenen Schuljahr mehrere unserer Schüler das Sprachdiplom Französisch erfolgreich abgelegt hatten, entschied die Schulleitung, am Österreichischen Gymnasium selbst ein Prüfungszentrum für DELF einzurichten. Zu den Prüfungen im vergangenen Dezember, welche vom Institut français de Prague organisiert werden, traten wieder zahlreiche SchülerInnen an und versuchten sich auf den Stufen B1, B2 und sogar C1.

Die bekannte Umgebung, in den eigenen 4 Wänden zur Prüfung antreten zu können, erleichtert sicherlich ein wenig

die Prüfungssituation.

Von 44 SchülerInnen, die am ÖGP Französisch gewählt haben, wagten 29! den Schritt zum DELF. Und 28 bestanden es!

Wir gratulieren herzlich und danken allen Kandidaten, die dadurch ihr Interesse an der französischen Sprache bekunden.

Die Zusammensetzung der Prüfungskommission darf als „schülerfreundlich“ bezeichnet werden, prüfte doch ein Vertreter des Institut français zusammen mit dem Französischprofessor des ÖGP, den die Schüler also schon kannten. Durch die kommissionelle Prüfung ergibt sich aber auch eine Prüfungssituation, die den Kandidaten auf die typische Art einer mündlichen Maturaprüfung vorbereitet.

Für die SchülerInnen also ein zweifacher Vorteil durch DELF:

Sie verfügen über ein Diplom, das ihnen ihre Sprachkompetenz in Französisch attestiert und erlebten ein erstes Mal die Prüfungsatmosphäre einer kommissionellen mündlichen Prüfung.

Anfang März wurde das Österreichische Gymnasium Prag sowie andere Schulen, die an den Prüfungen DELF teilgenommen hatten, ins Institut français eingeladen. Während eines dem Anlass entsprechenden Festakts im großen Kinosaal des Instituts erhielten die erfolgreichen Kandidaten aus der Hand von Olivier Jacquot, Kulturrat und Direktor des Institut français ihre Diplome.

Félicitations!

Marc Culioli